

POCKET GUIDE BOI DE CURA DE



GUIA DE BOLSO POCKET GUIDE

Curta nossas páginas

/Amazonastur VisitAmazonas

Siga nossos perfis

@amazonastur @visitamazonas

Empresa Estadual de
Turismo do Amazonas



Atrações turísticas

Tourist attractions



Bumbodrómo

O ponto alto da vista em Parintins é o icônico Bumbodrómo, espaço onde acontecem as evoluções de Caprichoso e Garantido durante as três noites de Festival Folclórico. Criado em 1988, o espaço também garantiu a festa o título de Patrimônio Cultural do Brasil e expandiu a cultura amazônica para o mundo. A arena se transforma no palco que dá vida às lendas, aos ritos e costumes do caboclo da Amazônia. Este cenário é retratado por meio de toadas (músicas), alegorias, adereços, danças, crenças, todas assinadas pela sensibilidade do parintinense, com as cores oficiais da festa popular Azul (Caprichoso) e Vermelho (Garantido). Além deste espaço, que comporta 17 mil pessoas, atrás do centro cultural ainda é possível ver os bastidores das apresentações na Praça dos Bois.

The visit highlight in Parintins is the iconic Bumbodrómo, space where happens the presentations of Caprichoso and Garantido during the three nights of the Folk Festival of Parintins. Created in 1988, the space also guaranteed the festival the title of Cultural Heritage of Brazil and expanded the culture of the Amazon for the world. The arena becomes the stage that gives life to the legends, rites and customs of the Amazonian caboclo (native). This scene is portrayed by toadas (songs), allegories, props, dances, beliefs, all signed by the sensibility of the caboclo parintinense, with the official colors of the popular party blue (Caprichoso) and red (Garantido). Beyond this place, which holds 17,000 people, is possible to see the backstage of presentations, behind the cultural center, in Praça dos Bois (square).

Catedral de Nossa Senhora do Carmo

A Catedral de Nossa Senhora do Carmo, padroeira da cidade, foi inaugurada em 1981, e mistura história, fé e cultura. A construção do Santuário Amazônico iniciou em 1958, com a campanha liderada pelo bispo Dom Arcanjo Cérqua e pela Juventude Alegre Católica (JAC). Somente em 1961, o templo religioso, projetado na Itália, passou a ser erguido. O Festival Folclórico de Parintins foi criado para angariar recursos para a conclusão da obra da catedral. O maior templo de fé de Parintins atrai multidões de romeiros no período de 6 a 16 de julho, nos festejos de Nossa Senhora.

The Cathedral of Nossa Senhora do Carmo, patron of Parintins, was inaugurated in 1981, and mixes history, faith and culture. The construction of the Amazon Sanctuary began in 1958, with the campaign headed by Archbishop Archangel Cérqua and Alegre Catholic Youth (JAC). Only in 1961, the religious temple, designed in Italy, began to be built. The Folk Festival of Parintins was created to raise funds for the cathedral's end of work. The largest temple of faith in Parintins attracts crowds of pilgrims from the 6th to the 16th of July, at the celebration of Our Lady.

Igreja do Sagrado Coração de Jesus

Com a construção da Catedral de Nossa Senhora do Carmo, o espaço religioso, que antes era a catedral da cidade, passou a ser chamado de Sagrado Coração de Jesus. Fundado em 1945, o local proporciona a contemplação do rio Amazonas e ótima observação do por do sol.

When Cathedral of Nossa Senhora do Carmo was built, the religious space that was formerly the city's cathedral came to be called the Sacred Heart of Jesus. Founded in 1945, the place provides the contemplation of the Amazon River and great view of the sunset.

Vila Amazônia

A Vila Amazônia faz parte da história de Parintins, pois marca a chegada da comunidade nipônica no Amazonas. Fica a 20 minutos de barco de Parintins e é banhada pelos rios Amazonas e Paraná do Ramos. A importância histórica desse lugar está relacionada ao apogeu da jute no Amazonas nas décadas de 1930 e 1940.

Vila Amazônia is part of the history of Parintins, marks the arrival of the nippon community in the Amazon. It is about 20 minutes away by boat from Parintins and is bathed by the Amazon River and Paraná do Ramos. The main historical importance is related to the peak of jute in the 1930s and 1940s.

Mercado Municipal de Parintins



Inaugurado em 1937, o Mercado Municipal de Parintins foi ampliado e reinaugurado em maio de 2019. Uma das belezas arquitetônicas da ilha, na beira do rio Amazonas, é o ponto para o turista que quer se render à gastronomia amazônica, e oportunidade única de deliciar o famoso pão com tucumã e queijo coalho, de "fratinho de crujeira", ou da tapiquinha, entre outros iguarias típicas da região. No mercado, o visitante pode dar uma turbinada na saúde com as ervas poderosas da Amazônia e provar as delícias amazônicas, como o jaraqui frito com "balão de dois". O artesanato regional com colares, braceletes, brincos e os mais diversos produtos também podem ser contemplados e adquiridos no local.

Inaugurated in 1937, the Municipal Market of Parintins was extended and reopened in May 2019. One of the architectural beauties of the island, it is the place for the tourist who wants to experience the gastronomy of Amazonas, and unique opportunity to taste the famous bread with tucumã and cheese curd, "fratinho de crujeira", or tapiquinha, among other typical delights of the region. In the market, the visitor can give a boost in health with powerful herbs from the Amazon and savor delights, such as the fried Jaraqui or the balloon de dois. Regional handicrafts such as necklaces, bracelets, earrings and the most diverse products can also be contemplated and bought locally.

Praça Cristo Redentor ou Praça Digital



A Praça Cristo Redentor é um dos belos cartões-postais de Parintins. Beirando o rio Amazonas, o local tem anfiteatro para apresentações de shows dos artistas locais, pier, além de bares e restaurantes com os típicos sabores regionais. O atrativo ganhou o nome de Praça Digital, em 2007, quando Parintins ofereceu gratuitamente sinal de internet banda larga aos visitantes e moradores.

The Cristo Redentor Square is one of the beautiful postcards of Parintins. Around the Amazon River, the place has amphitheater for local artist's presentations, pier, as well as bars and restaurants with regional typical flavors. The square received the name of Digital Square in 2007 when Parintins offered free broadband internet signal for visitors and residents.

Praça Eduardo Ribeiro



Em décadas passadas, a Praça Eduardo Ribeiro ficou conhecida como a Praça da Prefeitura, por ser situada ao lado da antiga sede da prefeitura do município. É um dos atrativos parintinenses, principalmente para o visitante que chega por via fluvial. Durante o festival, o local abriga a Feira de Artesanato Indígena, onde é possível adquirir obras primas feitas pelos artistas parintinenses.

For a long time, Eduardo Ribeiro Square was known as City Hall Square, because it is located next to the old headquarters. It is one of the attractions of Parintins, especially for those who arrive by river. During the festival, the place hosts the Native Crafts Fair, where it is possible to buy masterpieces made by the artist of Parintins.

Praça do Comunas



A praça Judith Prestes, mais conhecida como "Praça do Comunas", fica na orla da cidade, na beira do majestoso rio Amazonas. É um dos melhores locais para apreciar o por do sol e sentir o vento no rosto, com o ar puro da Amazônia. Durante o festival, é o ponto dos torcedores durante o dia, que fazem o aquecimento para as noites no bumbodrómo.

The Judith Prestes Square, known as Comunas Square, is located in the border of Amazon River. It is one of the best places to appreciate the sunset and feel the wind in the face with pure air from the Amazon. During the festival, is the point of the fans during the day, where they warm up for the nights in the Bumbodrómo.

Canta Galo



Na comunidade rural de Aninga, o balneário municipal do Canta Galo é um dos atrativos para o turista que quer fugir do calor e se refrescar. De fácil acesso e com um pier, o balneário oferece, no período do festival, shows dos bois Caprichoso e Garantido, e também bares e restaurantes.

In the rural community of Aninga, the municipal balneario of Canta Galo is one of the attractions for the tourist who wants to run away from warm weather and refresh themselves. With easy access and a pier, the balneario offers, in the festival period presentation of Caprichoso and Garantido, also bar and restaurants services.

Clima Climate

No período do festival, além de perceber o clima hospitaleiro e contagiante, o turista vai se "dourar" nas tardes de calor. A temperatura ao longo do ano apresenta-se com uma mínima de 22,4oC, máxima de 35,5oC, e média de 26,6oC. Com característica de clima tropical chuvoso, Parintins tem um pequeno período seco de agosto a outubro, a umidade relativa do ar fica em torno de 71%.

In the festival period, besides noticing the sensation of hospitality and contagious from the people, the tourist will sunbathe during the hot afternoons. The temperature throughout the year presents with a minimum of 22,4oC, maximum of 35,5oC, and average of 26,6oC. With characteristics of rainy tropical climate, Parintins has a short period of drought from august to october, the relative humidity in the air is around 71%.

Caprichoso

O Caprichoso, conhecido como o Boi de Parintins, tem as cores azul e branco. Fundado em 1913, pelas mãos de Roque Cid. É o boi da estrela na testa. O Caprichoso tem como berço os bairros da Francesa e de Palmares, onde os torcedores enfeitam as ruas com as cores tradicionais do boi.

The Caprichoso boi-bumbá, has the colours blue and white. He was founded in 1913 by Roque Cid, and has the star on forehead. His neighborhood is Francesa and Palmares, where the fans decorate the streets with traditional bumbá's colours.

Garantido

O Garantido é o boi bumbá das cores vermelho e branco. Conhecido como o "Boi da Baixa de São José", bairro tradicional da ilha e reduto do bumbá, o Garantido foi criado também em 1913, fruto de uma promessa de Uldolfo Monteverde a São João Batista. O Vermelho e Branco é o boi do coração na testa.

The Garantido is the red and white boi-bumbá. Known as the "Boi da Baixa de São José", a traditional neighborhood of the island and a stronghold of the bumbá, Garantido was created in 1913 and he has a heart on forehead.

Como chegar? How to arrive?



Por via aérea, Parintins fica a uma hora de voo de Manaus, cerca de 370 km. Por via fluvial, o turista levará aproximadamente 18 horas para chegar à Ilha Tupinambá, a 420 km de distância da capital, descendo o rio Amazonas. No retorno a capital amazônica, a viagem dura em média 24 horas. O turista tem a opção ainda de viajar de lanchas a jato, que levam em média 8 horas no trajeto Manaus-Parintins, e cerca de 10 horas no percurso Parintins-Manaus.

By plane, it is an hour flight from Manaus, about 370 km. By boat, the tourist will take approximately 18 hours to reach Tupinambá island, 420 km from the capital, down the Amazon River. Upon return to the capital, the trip will take 24 hours on average. The tourist also has the option to travel in jet boats, which take an average of 8 hours in the course of Manaus-Parintins, and about 10 hours in the course of Parintins - Manaus.



Serviços Service

Banco do Brasil
R. Faria Neto, 2024 - Centro
Fone: 92 3533-2021

Banco Bradesco
R. Benjamin da Silva, 1811 - Centro
Fone: 92 3533-1311

Caixa Econômica Federal
R. Benjamin da Silva, 1784 - Centro
Fone: 92 3533-2335

Banco da Amazônia
R. João Melo, 92 - Centro
Fone: 92 3533-1617

Banco Itaú
R. Silva Meireles, 1980 - Centro
Fone: 92 3533-6390

Agência dos Correios
R. Rui Barbosa, 1958 - Centro
Fone: 92 3533-2105

Hospital Padre Colombo
R. Onelides Martins, 3515 - São José
Fone: 92 3533-2170

Hospital Joffe de Matos Cohen
R. Herbeth Azevedo, 985 - Santa Clara
Fone: 92 3533-1614

Empresa Estadual de
Turismo do Amazonas



AMAZONAS
GOVERNO DO ESTADO

54º FESTIVAL FOLCLÓRICO DE
PARINTINS
2019



RIO A M A Z O N A S

- | | | |
|-----------------------------------|---------------------------|---------------------------------------|
| Espaços Culturais | Hospitais | Igrejas |
| 01 Bumbodrómo | 04 Hospital Jofre Cohen | 06 Catedral de Nossa Senhora do Carmo |
| 02 Curral do Boi Bumbá Caprichoso | 05 Hospital Padre Colombo | 07 Igreja do Sagrado Coração de Jesus |
| 03 Curral do Boi Bumbá Garantido | | 08 Igreja do São Benedito |
| | | 09 Igreja do São José Operário |